UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY

THE LITHUANIAN SEMI-WEEKLY SAULE (SUN)
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY
ESTABLISHED IN 1888. YEARLY SUBSCRIPTION $3.00
Brings the best results to Advertisers. Rates on application.
PUBLISHED BY THE
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

SAULE
THE SUN.

DU-KART NEDELINIS LAIKRASZTIS "SAULE"
ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA.
PRENUMERATA KASZTUOJA:
AMERIKE: Ant viso meto $3.00. Ant puses meto $1.50.
EUROPOJE: Ant viso meto $4.00.
Laiszkus ir piningus visada siuskite tiktai ant szito adreso:
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

"Published and distributed under permit No.756 authorized by the Act of October 6, 1917, on file at the Post Office of Mahanoy City, Pa. *By order of the President. A. S. Burleson, Postmaster General.*"

No. 97 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST-OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) MAHANOY CITY, PA. PETNYCZIA 3 GRUODZIO 1920 (FRIDAY 3 DECEMBER) W. D. BOCZKOWSKI, Pres. & Mgr F. W. BOCZKOWSKI, Editor 33 METAS

ISZ AMERIKOS

Tevas nužude savo sunu.

Scranton, Pa. — Mikolas Kiselaiza arba Kiselis, 29 metu senumo, likos nužudytas peczeje Blakely, artimoje czionais, per savo tikra teva Mikola, 55 metu senumo, ir dabar randasi uždarytas Olyphanto kalejime.

Žudinsta kylo isz priežasties susikivirczinimo sunaus su tevu, del ko sunus neprisiuntinejo tevui pinigu budamas kariumeneje. Taji vakara, badai tevas buvo gerai užsigerias ir atejo namon apie 12 valanda naktije. Tris sunus tame laike sedejo kuknioje kada tevas inejo ir pradejo Mikolui iszmetinet apie neprisiuntima pinigu. Kada visi nuejo gult, tevas pasiliko žemai ir pradejo rekaut. Vaikai nuejo pažiuret ko jisai teip rekauje. Sunus Jurgis užtiko teva su mesininkiszku peiliu rankoje ir metesi ant tevo idant atimti nog jojo peili. Kada teva permete ant grindu, tasai po trumpam laikui atsikele ir užklupo ant stovinczio Mikolo, durdamas jam su peiliu in peczius nog ko kryto negyvas.

Savžudinsta terp vaiku.

Washington, D. C. — Labdaringos drauguves po visa Amerika nemažai persieme prasiplatinimu savžudinscziu terp czionaitiniu vaiku. Badai praejta meta ateme sau gyvastes lyg 2989 isz kuriu 1878 buvo vaikai o 1111 mergaites. Daugiause pildo savžudinstas vaikai New Yorke. Priežastis tame yra stokas gero iszauklejimo per motinas, kurios daugiau rupinasi apie savo gyvenimus, ne kaip apie gyvenima savo vaiku. Vaikai lankydamiesi ant krutamuju paveikslu, prisižiuri visokiu nieku, po tam daro panaszei kaip mate paveikslosia.

Priczeris turejo keliolika pacziu.

Harrisonburg, Va. — Reverendas D. R. Edwards metodiszkas priczeris, likos uždarytas czionaitiniam kalejime už turejima keliolika pacziu su kuriomis gyveno ant permainos. Reverendas Edwardas labai skelbe ant pamokslu idant parapijonai "myletu savo artimus." Matyt, jog priczeris pilde prisakimus ir mokino ta, ir ka tikejo!

Didelis erelis užklupo ant žmogaus.

Mount Vernon, Ill. — Orvilas Maxey eidamas ant medžiokles, konia pats ne buvo "sumedžiotas." Orvilas radosi ant kalno jieszkodamas laimikio, kad sztai, kaip viesula nusileido isz padangiu milžiniszkas erelis, kuris tiesiog leidosi ant jojo. Gal kad ne butu turejas prie saves karabino, tai buti per karaliu paukszcziu sudraskytas, bet szoves du kartu in ereli užmusze jin. Milžinas turejo pusasztuntos pedos ilgio nog sparno lyg sparno.

Nelabas tevas — apvoge savo kudyki.

Chicago. — Lauras Farren, gal yra niekiausiu tevu visam Illinojui, nes apvoge savo metini kudyki ant triju doleriu, kuriuos pasieme isz bankutes. Motina kudykio innesze skunant persiskyrimo su Lauru, nes ir su jaja pasielgdavo bjaurei, neduodamas jiai pinigu ant pragyvenimo ir tankei sumuszdavo be rekalo. Pinigus praleisdavo su paleistuvems.

Szaudo varnas, uždirba po 6 dolerius ant dienos.

Lead Hill, Ark. — Troy Trimble, jaunas farmeris, kada negali dirbti ant savo farmos, ejna per laukus ir girres szaudydamas varnas, tokiu budu uždirbdamas po szeszis dolerius ant dienos. Marion pavietas, kuriame Trimblis gyvena, moka po 50 centu už kožna užmuszta varna, Lig sziam laikui užmusze jisai 180 varnas.

Milijonierka nutrucino savo vyra.

Macon, Ga. — F. E. Elmer, persiskyrusi su savo vyru, likos aresztavota už nužudinima buvusio savo vyro Fredriko Shepard, žinomo kaipo "vaisinis karalius." Ant padarimo sekcijos ant jojo viduriu, daktarai rado ženklus truciznos. Drauge su Elmeriene, likos areseztavota josios sesuo Hoponiene ir josios sunus. Delko turtinga persiskyrusi motere nužude buvusi savo vyra, tai da palicije neiždave.

Maistas ženklyvai atpigo Pittsburge.

Pittsburg, Pa. — Mesa czionais nupuole net po asztuonis centus ant svaro, sviestas atpigo po szeszis centus ant svaro. Sziadien mesa tokia pigi kaip buvo 1916 mete. Sztorninkai paduoda atpigimo priežaste, jog szaltuosia magazinuosia randasi daugybe mesos, kiausziniu ir sviesto.

Nepagelbejo josios malda ant prikelimo vyro isz numirusiu

Sylvester, Ga. — Tikedama druczei, jog jiji gales prikelti savo mirusi vyra, kuris persiskyre su jaja keturi metai adgalios, jog per malda jin atgaivys, Mrs. Robertiene Rouse, meldžesi ant kapo savo vyro be paliovos pakol ne kryto isz netekimo daugiau pajiegu. Praeigiai rado moteria be žado gulinczia ant kapo ir nuveže in ligonbutia. Motere teip druczei tikejo, jog josios maldos prikels mirusi vyra turejo su savom jojo drapanas ir spata ant atidarimo kapo, kada jai duotu ženkla, jog jau atgijo. — Sztai pasiszventimas moteres, kuri mylejo savo vyra ir net per keturis metus melde Dievo idant jiai sugražytu josios mylema.

Rado brangia perla verties 225 doleriu.

La Crosse, Wis. — Vladas Valzanas, 19 metu vaikas, nuejas maudytis, rado ant kranto upes luksztuka kurioje užtiko puikia balta perla. Nuneszes pas vietini auksori, aplaike už ja 225 dolerius. Vaikinui pinigai atejo in laika, nes turejo ta diena užmoket už moksla koki aplaikydavo kolegijoi ir nežinojo isz kur aplaikys pinigus. — Jisai buvo tosios nuomones, jog kas turi vilti, tam Dievas ir padeda.

"MEILE"

Literaturos — mokslo visuomenei kataliiszkas laikrasztis.
Iszeina kas menesis.
Vienas isz invairiausiu lietuviszku laikraszeziu,
"Meileje" talpinama daug invairiu ir naudingu kiekvienam straipsniu skaitymui.
Iszeidineje jau isztisi metai.
Iszleidžia Kunigas M. J. Urbonas.
Kaina metams $1.80c.
Užrubežiuos metams $2.00
Raszyk sziuom adresu.
"Meile"
301 State Str.
DuBois, Pa.

ISZ VISU SZALIU

Penki kaimai sugriauti, 29 žmones žuvo ekspliozijoi.

London. — Telegramai prisiunsti isz Milano, pranesza, buk ne toli nuo tenais, kilo baisi ekspliozije, kur sugrove penks kaimus, užmusze 29 žmonis o sužeido szimtus. Priežastis ekspliozijos yra nežinoma.

Vokiecziai daro anglis isz durpiniu pelkiu.

Berlinas. — Vokiecziai neturedami angliu, pradejo daryti juos isz durpiniu pelkiu kuriu randasi daugybe po visas dalis Vokietijos. Inžinierius Bauschleicheris iszrado buda perdirbimo durpiu ant geru kietuju angliu kurie duoda dideli karszti, iždega visai ir nepalieka pelenu, galima jaisias degyt su malkoms arba kitokiu kuriu. Vokiecziai tuom iszradimu labai nudžiugo.

Prades jieszkoti paskandytus milijonus.

Madrid, Iszpanije. — Sziauinlunkeje, guli ant dugno mariu 17 iszpaniszku laivu ant kuriu randasi 140 milijonu doleriu, brangiu papuoszu ir deimantu, kuriuos paskandino angliszka flota tris szimtus metu adgalios. Laikas nog laiko susitverusios kompanijos tyksle išgavimo tojo milžiniszko turto jau išgavo keliolika milijonu doleriu bet da ant dugno mariu randasi suvirszum dvideszimts milijonai.

Dabar susitvere Anglijoj nauja kompanije su naujauseis inrankeis ir maszinoms, kuri stengsis išgauti likusius milijonus, o valdžia ant to dave užtvirtinima.

Drebejimas žemes Iszpanijoi Padare daug bledes.

Madrit, Iszpanije. — Sziaurinioi dalije Iszpanijos praeita petnyczia ir subata, buvo smarkus drebejimas žemes, kuris paeme nemažai gyvasczių ir padare bledes ant milijonu doleriu.

Daugiause nukentejo miestelei Caruna, Lugo, Vigo ir Terrallus, tenais namai likos visiszkai sugriautais.

Pontevedroje studentai pradejo szokinet per langus, kada mokslaine sudrebejo. Daugelis studentu iszlauže kojas ir rankas.

Iždave 60 savo draugu ant suszaudimo pati likos užsmaugta.

Moskva. — Szeszesdeszimts revoliucijonieriu kurie buvo prieszininkai bolszevizmo, Leninui ir Trockiui, ana diena likos suszaudytais per bolszevikus priesz užtekejima saules.

Tame pacziame laike, kada tiejei nelaimingi buvo szaudomi, palicije rado užsmaugta patogia szokike Mlle. Hoeltzer, gulinczia grabeje ant uliczios.

Szokike Hoeltzer turejo daug pažinstamu su kureis draugavo ir gerdavo per naktis, bet josios užduotis buvo iszsznipineti prieszingus bolszevikiszkos valdžios turedama tame dideli pasisekima.

Tokiu budu dažinojo visus prieszus ir iždave in rankas bolszeviku, kurie padare ant juju ablava, aresztavojo ir suszaude visus praeita Nedeldieni. Bet draugai nužudytu nesnaude. Matyt užklupo ant iždavikes kada toji važiavo karietoje, užsmauge ir iszmete ant ulyczios. — Visiems judosziams ateina panaszus galas.

Isz Lietuvos

Lenku Darbai.

Ukmerge. — Spaliu 31 d. atleke Želigovskio siunstas aeroplanas in Ukmerge, kuris nusileides kiek žemiau mete in ramius civilinius žmones dvi bombas ir szaude isz kulkosvydžio. Nukautu yra 11 žmoniu ir sužeistu 17.

Vilnius. Želigovskio kareiviai beveik kasdien daro pleszilus ir žudynes. Gyentojai, ypacz žydai, yra terorizuoti. Maisto produktai kokia 10 kartu pabrango, o kai kuriu visai gauti nebegalima. Lietuviams neduoda ne tiktai jokio laikraszczio leisti, bet draudžia gatveje lietuviszkai kalbeti. Bedarbiu skaiczius kasdien vis auga ir auga.

Dusetai. — Paszta nusiunte laikraszti adresuota B. Merkiui Dusetu valscz. in svetima valsczių butent in Antazavo. Antazave usuot atgal siuntus padovanojo ta numeri kaipo atliekamaji vienam pakelingam. Tasai pastebejas adresa, atgal sugražino ir paprasze nusuresti savininkui. Rodos, paprastas daiktas, bet pas mus tai retenybe, jaigu kam papuola in rankas svetimas daiktas, tai tik vagys ji sunaudoja, doras žmogus laiko pareiga inteikti daikta savininkui. Atvirksczіai, elgiasi su laiszkais ir laikraszczіais: pleszoma, draskoma, pasisavinama ar dovanojama. Reikia butinai kovoti su tokia tvarka ir žiureti taip rimtai, kaip kad instatai žiuri kaipo in paprasta vagyste ir nusikaltelius traukti atsakomyben.

Skudutiszkis (Utenos apsk.)

Czia yra Skudutiszkio dvaras, kurio savininkas Kurmintas bunant lenkams labai buvo insigalejes. Per jo liežuvi, sako žmones, buvo kelios szeimynos iszvežtos in kalejimus, du milicininkai, kunigas ir keli mokytojai. Lenkams iszejus, jis buvo suimtas, bet buvo paleistas tik su ta bausme, kad turejo registruotis milicijoj.

Užemus lenkams vel Vilniu ir einant pirmyn in Lietuva, Kurmika norejo vel suimti, noredami nepalikti tokio pavojingo Lietuvai gaivalo, bet jau jo nerado, nors keleta sykiu buvo pas jin atsilanke szauliai ir milicija.

Viena diena viens pilietis pamate Kurmina ir nutare sau— suimti jin, bet ponas bande nepasiduoti ir szoko su lazda. Tada szis pilietis iszsilauže tvoros basli ir pagrasines juo.

Užbaliai (Alytaus v.). Spaliu 23 d. atsitiko su szoviniu— granata tragedinis nuotikis.

28 m. amžiaus vyras, susirades granata, bande ja iszardyti (mat turesias parako). Neinveikes geruoju, bande su kirviu, kaip szaltkalvis, pradaužti. Granata sprogo, supleszusi ir iszmecziusi kuno gabalus po lauka, taip kad ne surasti visu kuno daliu nepasiseke.

Vilniuje nedarbas. Vilniuje gyvenimas pabrango daugiau, kaip 4 kartus. Duonos svarui moka 25 mark. ir daugiau. Vilniuje bedarbiu daugiau kaip 15,000 žmoniu.

Gudu Misija Kaune. In Kauna atvyko nepaprasta Gudu Tautines Respublikos misija pasitarti su Lietuvos Vyriausybe del bendros abieju krasztu padeties ir padaryti artimesniu rysziu su Lietuva.

Apie varima degtines Lietuvoje.

Utenai. — Lietuvos valdžios atstovai baudžia už slapta degtines varyma, labai nusistebejau, kad Lietuvoje atsiranda dar tokiu žmoniu, kurie už tai pyksta. Man rodos, kad taip gali kalbeti tik tie, kurie tuo slaptu degtines gaminimu užsiima. O kiekvienas susiprates Lietuovs pilietis nedristu taip ne iszsitarti ne tik per laikraszti, bet ir savo draugui. Jis iszmetineja, kad esa pati valdžia iszleidusi degtines ir parduodanti ja neiszpasakytai brangiai. Juk valdžia iszleidus degtine neinsake ir nepriverczia visiems ja gerti, tai ne "Deszimts Dievo Insakymu", kuriuos Dievas inteikes Mozei liepe pildyti. Valdžia iszleido degtine gal tik delto, kad bent kiek palaikytu savo ižda, kuris kuriantis Lietuvai labai yra silpnas; galsu laiku ji pati degtine panaikins. Uteniszkis skundžiasi, isz kur, girdi, gali iszsimoketi biednas žmogelis tokia didele bausme kuria jam uždeda valdžia už slapta degtines gaminima. Man rodos, kad kas gali nusipirkti grudu degtine varyti, tas lengvai gali užsimoketi ir uždeta bausme, nes autorius iszsitare, kad jei nedidele bausme uždeda, tat gali greit vel atsigriebti. Tai reiszkia, kad degtindariai turi didi uždarbi isz to. Tokiems, mano nuomone, ir didele pabauda maža ka reiszkia. Toliau jis sako, kad dažnai žmogus vares degtine tik savo reikalui. Koks gali buti tas savo reikalas? Jei ligoniui, tad nedaug jos ten reikia, gali nusipirkti, o jei kokiam pokyliui kelti, tad galima ir be degtines apsieiti, kaip tai daro kitose kulturingose szalyse. Pagaliau, net baisu pamanyti: jis pataria investi tokia tvarka, kad kiekviename sodžiuje butu intaisytas bent vienas (gal vieno neužtektu?) aparatas degtinei varyti. Tokia tvarka invedus, Lietuva taptu degtinistu ir girtuokliu szalimi, o lietuviu vaikai gime isz girtuokliu tevu butu jau ligoti ir net beprocziai. Asz manau, kad Lietuvos visuomene ir valdžios atstovai geriausutiks protokolus ir toliau raszyti, negu investi tokia tvarka Lietuvoje ir žudyti be kardo savo pilieczius.

Vilniuje persekioja lietuviu kalba. Vilniuje prasidejo griežcziausi lietuviu kalbos persekiojimai. Vieszbucziu ir kitu instaigu tarnai paszalinami isz vien tik už lietuviu kalba.

Rusu sztabo praneszimas.

Petrogradas. — Chersono ruožte mes paemem Aleszki miesta ir kaimus pietuose ir sziaureje nuo jo. Nikopolio ruožte sekmingos mums kovos tebevyksta. Papildytomis, žiniomis, spaliu 27 d. kovose musu kariuomene paeme 11,000 belaisviu, 2 nesugadintas armotas, 44 kulkosvydžius ir apie 200 vežimu karo turto. Berdiansko ruožte mes paemem Berdiansko miesta ir Nogaiska.

Borisiavo ruožte musu kariuomene vel pastumejo prieszinka pietu link, paeme apie 260 belaisviu. Nikopolio ruožte kovose musu paimta daugiau, kaip 500 belaisviu, kulkosvydžiu ir kito grobio. Orechovo —Nogaisko bare per paskutines dvi dienas musu kariuomene pastumejo prieszininka, paemusi 600 belaisviu, 4 armotas 6 kulkosvydžius, daug szautuvu ir szoviniu,

Isz Kariszku Lauku

Lietuvei atemė kelis kaimus. Želigovskis ka tik nesigavo in Lietuviu rankas.

Kaunas. — Smarkiu kontrofensyvu priesz besiveržiantin gen. Želigowski, lietuviai atsteige savo pirmesniji rubežiu, paimdami Pastoviu (Vilniaus gub., in rytus nuo Szvencziониu), Szirvintu ir Gedraicziu (in pietryczius nuo Ukmerges) miestelius.

Besiveržiantis ant Panevežio du Lenku kavalerijos pulkai tapo atkirsti ir paimti. Lietuviai sueme daug belaisviu ir karo medžiagos.

Szirvintuose tapo paimti belaisven nariai brigados sztabo ir pats Želigowskis vos spejo pasprukti automobiliu.

Musziai prie Vilniaus sustojo. — Lietuvei susitaike su Lenkais.

Geneva. — Kaune likos pasiraszyta tuomlaikine taika terp Lietuviu ir Želigowskio ant pertraukimo musziu terp Lietuviu ir Lenku.

Kareiviai keturiu tautu jau pribuvo in Vilniu kaipo ir drauguve Raudono Kryžiaus, kuri stengsis palengvint kentejimus žmoniu.

Kareiviai daris paredka Vilniuje, pakol patis žmonis neapsvarstys ar Vilnius turi priguleti prie Lenkijos ar Lietuvos.

GROMATA ISZ LIETUVOS.

Lapkriczio, 5, 1920. Gromata nuo Raimano Svirsko in savo broli, Juliu Svirskiu ir sesere Banigna Baubliene, Newark, N. J. Dabar asz su savo prisiega, pasveikinu jus visus po drauge žiczidami jumi viso gero. O dar apsakom apie savo gyvenima, kad pas mus Perloju buvo atejia Lenkai, iszbuvo 9 dienas muszdamies su Lietuvos Kariuomene. Mes kaip tik pajutom kad Lenkai Marcinkonise tai visi Perlojiszkei pradejo organizuotis, O paskui Perloju tai visi sodžei eme organizuotis, musu brolis Jonas už organizatoriu, po sodžius važinejo ir organizavo žmones. Tai kaip suorganizavo pirmiause Perlojiszkei, Lenkus pasitiko Žiuruose, buvo ir Lietuvos kareiviu, tai biski susimusze ale Lietuvos kareiviai buvo bailyvi tai atsistojo in Perloju ir Perlojum butu neinleidia ale tur but papirktas buvo Lietuviu kamandierius nes jis pasake visiems partizantams atsistot in Dvariziu miszka. O musu Jonas nuejo in kamandieriu ir sako: "O kas liks priesz Perloju", sako kamandierius kareivai liks prieszais Perloju, tai paliko kelis kareivius, bet partizanai nenorejo atiduot Perlojaus tai keli užsikavojo liko pas Perlojaus tilta tai padejo ant tilto kelis ir patys atsistojom in Dvarcziu miszka. Tai tik Joniczo Jurkas Jona sužeido, ale jau jis iszgijo. Jai but partizanu neatitraukia isz Perlojaus, tai but Lenkai ne inejia ale tokis kamandierius buyo, jo brolis buvo pas Lenkus, o jis pas Lietuvius ant to paczio fronto, tai ta kamandieriu Lietuviai suaresztavojo. Lenkai stovejo Skunaitin ant kalno, o arklius kaip suvede po kluonus, tai suszere szienu, avižas ir miežius.

Buvom iszvare gyvulius in Nedzinge, o kas nepaspejo iszvaryt tai Lenkai visus iszpjove. Kulkos kaip ejo per mus, tai mes buvom isikase duobes, ir gyvenom. Perlojiszkei kurie buvo iszejia kovot, prasze kad neszaudit ant Perlojaus, kad nepadegint, paskui kaip dave tai mes nuvejom viena nakczia in Lietuvius ir sakom: duokite ve ant Perlojaus, tai kaip eme duoti Lietuvos artilerije, o Perlojiszkai nakczia ateina klonen nog Samanines ant Radžiuno kalno, tai kaip ims duot isz karabinu zalupon tai Lenkus ir atmusze. Lenku labai daug sužeido ir užmusze tai jie ir nedalaike ir turejo padaryt nevos taika ir atsistojo in in Mergažeri ir Lavisus ale jau dabar jie nesispaudžia. O ant Lentvaravo tai dar muszasi ir dabar. Szitos vainos tai sunku suprasti. Dabar Perlojus turi nuo Lietuvos didelia garbe. Perlojiszkei kiti ant savo arkliu iszejo vajavot ir pacziuotu vyru daugelis ir pabuvusiu. Iszejo Matauszelio Vincas ir Stoszkaus Mikas ir jaunesniu tiktai liko seni vyrai. Kaip Lenkai buvo Perlojiun tai pjove kiaules, karves ir kitus musu gyvulius, o Perlojiszkei szlektu pjove gyvulius ir juos muczino kaip galedami. Dabar szlektas tai tik dreba prieszais mus, kaip užejni pirkion tai ne su savo vaikais Lenkiszkai neszneka. Kaip pagaunam Lenkiszka szpiega ar paimam in nelaisve, tai visus Dvarcziu miszkan nuvedam ir tenais juos paguldom ant amžiu. Aczіu Juliau už pinigus kuriuos prisiuntet nes mumi dabar labai reikalingi. Pasilikit sveiki ir gyvi nuo jusu broliaus. — Raimano Svirskaus.

AMERIKOS RAUDONASIS KRYŽIUS BALTIJU VALSTIJOSE.

Po antgalviu "Ka Raudono Kryžiaus vakaru Rusijos ir Baltiju Valstiju Komisija Veikia" Amerikos Raudonojo Kryžiaus žurnalas iszleistas Rygoje tarp kitkoraszo:

"Užlaiko vaiku namus Strand ir Mintauje, netoli Rygos.

"Užlaiko valgio nama Rygoje del maitinimo Ukranijos pabegeliu isz Rusijos.

"Traukiniais siunczia pagelba in isznaikintus miestus, iszdalindami drabužius maista ir medikamentu.

"Iszdalina medikamentus ir ligonbutinius reikmenius ligonbucziams, naszlaicziu prieglaudos namams, senuju namam ir panaszioms instaigoms Baltiju Valstijose.

"Maitina kasdien Finlandijoj, 22,000 Rusijos pabegeliu. kadangi neszti nuo Lenku-Lietuviu fronto.

"Medikaliszki prižiuretojai prižiuri Latviu-Lietuviu-Bolszeviku fronta sustabdyme ligu. Iszduoda medikamentus ir veda paszalpos darba Rusijoje, Finlandijoje ir Baltijos Valstijose.

Rockford, Ill. — Darbai ir czionai susimažino kaip ir visur, bet žmonelei nepaliove traukti munszaine, per ka nekuriems ir smegenis susimaisze. Czion Lietuviu yra puseštinas skaitlius, visokiu pažiuru, nuomoniu ir tikejimu. Kuniga turime Rimo Kataliku o antra Neprigulminga per ka prasidejo nesutikimai, o tai vis isz priežasties nuolatinio duok ir duok ant garbes Dievo. Skuta aveles nemilaszirdingai visi ir žmonim tas daedo lyg gyvam kaului. Jaigu teip ilgai bus, tai neteksime ne savo kailiu. — Katalikas.

KAS GIRDET

Laikas mainosi o mes su juom. — Kitados politikiszki kandidatai ant uredu iždavinejo tukstancziu doleriu ant gerimu. Sziadien kitoki laikai virto, nes kandidatai guzute nesziojo kiszeniuosia ir kožnam davinejo patraukt gurkszni katras prižadejo už jin balsuoti. Dabar kitoki kasztai inejo in mada nog kada moteres gavo balsa, (bene jos buvo be balsu, juk josios visados turejo pirmybe!)

Baltimorije laike rinkimu, kaip paduoda "Womans Tax payers Leagu," tai išduota ant "aiskrymo" ir piragaicziu 498 dolerius. — Tai ve, Lietuvoje kandidatai ant uredu užfundina deszra ir arielkos o Amerike dabar pavieszina ukesus su "aiszkinimu"... Kur kokis sklypas, tokis ten papratimas!

Buvo ir bus atsitikimai ant svieto, apie kuriuos nesisapnavo ne pilozopams. Sztai Gabrielius d'Anunzio, poetas ir kareivis ir lekiotojas, kuris apsiszauke save diktatorium Fiume apgarsino, buk ketina inžengti in kliosztori, kada tik klausimas apie Fiuma bus užbaigtas. Laikrasztis "Idea National", pranesza, jog d'Anunzio ne bus užganadintas isz sutaikos Italo — Serbu užeme salas Veglia ir Arbe, inbunkeje Quarento ir tenais pastatys kliosztori, — bet ne moteriszka? — Ant galo jeigu jam eina apie nauja džiaba, tai Amerikas reikalauje daugeli katarinkieriu su bezdžionkoms, banaieriu ir, makararonieriu!

Kuopa vagiu Newark, N. J. kurios specialiszkumas yra "konfiskavimas" alkoholiniu gerimu, atpleszia du vagonus, paeme, 588 baczkas arielkos ir 44 baczkas spirito, — yerte arielkos isznesze ant 30 tukstancziu doleriu o spirito ant 35 tukstancziu doleriu. Nekurie dejuoje kalbedami: szkada tosios arielkos!... Neraudokite. Juk vis tas pats, ar prohibicijos szpicelei, ar vagys paims tai vis tas pats! In gerkles žmoniu vis inplauks toji guzute ar per viena "paipuke" ar kita... Tik klausimas užeina kas ant tojo "grafto" papelnis: Dzianas, Mikas, Czalis ar Vilimas!?

Ar bolszevikiszka Rosije ant tikruju pradedo iszmirt? Ant to užsinesza. Žinunai patys savo akimi persitikrino, jog Rosijoi procentas gimimu baisei susimažino. Daugeliuosia vietosia Rosijoi, gimimas kudikiu yra retas, o tankiause, jeigu katras ir užgema, tai tuojaus mirszta, nes motina tokio kudikio yra iszbadejusi, penet kudiki negali, o ant galo teip iszsemta badu, jog pati vos laikosi ant koju. Jeigu gerai apsvarstysime baisu mirtinguma tuju kudikiu, tai galime lengvai suprasti, jog tasai sklypas greitai iszmirs.

"Visame kalta yra uoszve" tankei žmones teip rugoje. — Susipesz vyras su paczia, pati su vyru, — tame kalta uoszve. Uoszve gali iszeit isz mados, gali isz josios juoktis visi, bet kitaip ant uoszves žiurejo Arthuras Kriplin, nes teip mylejo savo uoszve jog jojo pacziule aplaike nog jojo persiskyrima.

Kriplinviene, apskunde savo vyra už tai, jog dege tokia meile del josios motinos, jog toji užsidarydavo nog jojo kitam kambarije. Isztekejo už Arthuro turedama 19 vasareliu, 1916 mete. Josios motina turi 38 metus ir patogi motere. Dabar Arthuras apsives su savo uoszve, o jojo pati pasiliks jam pusesere.

Augszeziauses Suv. Valst sudas Washingtone iždave nusprendima, buk jeigu žmogus turi užrekuravojas savo gyvasti, papildytu savžudinsta, tai kompanijos turi likusiems giminems iszmoketi ant kiek buvo užasekuravojas savo gyvaste. Lyg sziai dienai kompanijos ne norejo iszmoket už atemima sau gyvasti. — Dabar isztirineta, jog savžudintojai kentejo ant sumiszimo proto — ypatingai, jeigu buvo nevedusie.

Žmogau, jeigu tu esi locininku automobiliaus ir važineji kaip kokis kunigaiksztis, o paskui tavo maszina pasilieka "kvepiantis" dumelis sudegintos gazolinos, tai žinokie, jog tasai dumelis, ne nuleke in nežinoma vieta, bet nupuola pavydale aukso, kuris puola in kiszenius tuju, kurie yra perdetineis ir locnininkais Standard Oil kampanijos.

Kad tai yra teisybe, geriausiu davadu ant to yra, jog tasai trustas užmokejo 150 procento arba iždalino szerininkams arti 44 milijonus doleriu uždarbio, nes nog pardavimo gazolinos praeita meta uždirbo 180 milijonu doleriu.

Mažesni szerininkai ant to mažai uždirbo, bet tiejei kurie indejo in tai milijonus, gavo didžiausius szmotus nog indetu pinigu in taja kompanije.

Amerikoniszki bankieriai persergsti žmonis, idant daugiau czedintu savo pinigus, pakol uždarbei geri, nes ateitis gali buti labai juoda. Žmogus privalo buti pasirenges ant visokiu permainu, nes kaip amerikoniszkas priežodis sako: laike pakajaus rengkis in karo" arba "laike geroves, bukie pasirenges ant bedos."

Norints tosios bedos da nejaucziame, bet sziadien daugelis fabriku sustojo o darbininkai ne teko darbu ir teip ketina butie net po Nauju Metu, o lyk tam laikui, da daugiau rasis be darbo. Vienatines aplinkines ka da nejaucžia bedarbes, yra tai anglekasyklu aplinkines.

Žmogus, kuris užczedino sau sziek tiek ant juodos valandos gali drasei žiuret in bedarbe. Tas, kuris nieko sau neužczedino, o bedarbe užeina, pasilieka be skatiko ir labai vargingam padejime.

Prasergejimas bankieriu (o ir mes apie tai daugeliu kartu prasergejome savo skaitytojus) yra labai iszmintingas. Turi sziek tiek graszio neiszdavinekie jiu ant nereikalngu dalyku, indekie juos in banka isz kurio laike pareikalavimo gali isztraukti. — Laikykite pinigus sugniaužia, nes ir jum paszialpa bus reikalinga, o kad ir prireiketu, tai jum niekas ne duos, o ir ne bus isz ko rinkti auku ant jusu suszelpimo!

Hollidaysburge, Pa. nesenei mire kinczikas locnininkas skal bininczios vardu Lee Sing. Lovoje szienike, surasta sibdabre $5,684.24. Kinczikas neturejo czion jokiu giminiu ir ant jieszkojimo, niekas neatsiszauke dant prisisavint mirusio turta. Ne buvo nei kam užsiymti laidotuvems teip jog ant galo miestas turejo jin palaidoti, o pinigus paeme po savo apgloba.

Kunas tojo, kuris sunkei rinkdamas sau turteli idant ant senatves galetu atsilset ir in teviszke nuvažiuot, likos nuvežtas ant kapiniu vienam vežime. Niekas jin nepalydejo ant amžinos atsilsies, niekas, niekas jojo nesigailejo. Teip, pats sau gyveno, pats iszejo isz svieto rodos negeistinas sutverimas, kurio už gyvasczio niekas nepažino ir niekas su juom nedraugavo.

Del pinigo, del turto, pats apleido szi gyvenima, o gal mirdamas, atsimine kaip tai sunku apleisti szi svieta, norints be vieno prieteliaus kuris butu arti mirsztanczio,

Turtas ne duoda laimes. Paczedumas ir czedinimo pinigu yra geru daigtu ir geistinu per žmogiszka veisle bet niekas neprivalo paaukaut savo gyvasti ant altoriaus auksinio verszio, idant atsitolinti nog draugiszko gyvenimo kuris mus junge vieni prie kitu, o kuris kartais yra daugiau vertas ne kaip visi turtai szio svieto.

Gal ne vienas užklaus ir akyvu yra žinoti kas tai yra laikrasztininkyste?

Laikrasztininkyste yra tai susidurimas su visokeis girtuokleis, balvonais, piktadaneis vagims tamsumais, palicije, sudais ir saldžeisižganytojais visuomenes kurie niekados nieko naujo negali iszmislyt.

Kas tai yra laikraszczio redaktorius?

Redaktorius yra tai žirnis prie kelio kuri kožnas gali nuspirt arba nukirst..... Ne turetu nieko del saves ir už tai nepyktu..... tiktai atiduotu kam priguli.... o jeigu kam kas nepriguli, o jisai del saves prisisavintu, tegul tai neyma sau in szirdi..... ba ir teip ant niek neprisiduotu, o rupestis ar pirmiau ar veliau jin užmusz.

Kaip galima pažinti veikima redaktoriaus?

Per dirbima kaip jautis, o ka uždirba, tai nog jo atima. Už tai jin visi spaudže pakol neatidnoda Dievui duszia..... o ir po smert neduoda jam ramybes atsilsio ant kurio užsitarnavo. Redaktorius tik tada jaucziasi laimingu, kada po dvideszimts penkiu metu darbo, yra nuogas kaip pyplis turedamas tiktai ciela skura ir niekam ne yra kaltas. Didžiausiu jojo persergejimu yra idant nieko neiždavinetu ant savo paczios ir vaiku, savo trys graszius, turedamas kiszeniuje skyle arba fyga. Redaktoris neprivalo tureti pinigu kas yra negalimu daigtu del jojo, antra — prieteliu ba tokiu budu ne bus kam jojo kramtyti už peczių, o treczes — paczios, nes jaigu ir jaja turetu, tai isz vargo numirtu.

Ka redaktorius privalo raszyti?

Neprivalo ir negali raszyti to ka privalo, ka mislina ir kas yra gero ir naudingo, o privalo tik talpinti ta, ka jam atnesza — plovionias, ilgas korespondecijes, apjuodinimus ir t.t. o jeigu tai patalpina, tai gauna velniu nog tuju ka ant ju patalpino, o jeigu ne patalpina, tai gauna žaibuojanczios perkunijos nog tuju kurie tuos straipsnius parasze.

O teip, gyvenimas ir veikimas redaktoriaus yra linksmas ir labai užganadinantis isz ko turi nemaža džiaugsma, o ant senatves ne turi isz ko iszsimaityt ir parengti laidotuviu, norints tamavo del tukstancziu per savo gyvenima, geisdamas intikti visiems, bet visi ne galejo palengvinti vienam žmogui kuris paszvenczia savo sveikata ir gyvenima del juju.

IN KARA JOSIU.

Kaip prijosiu marga pieva,
Leisiu žirga valei,
Kad jis butu sotus, linksmas.
Nesiskustu dalei.
Prie gyvu žiedu kvapsningu,
Kaip akys užmato,
Atsidusiu jaunu amžiu,
Paszauksiu sveikata.
Pažadejau gint tevyne,
Vyt visus skriaudejus,
Pailsejas pats su žirgu,
Josiu vel kaip vejas.
Neszki, neszki mano žirge,
Ten karas užia,
Ten manes senei belaukia
Eit kovon brolužei.
Sunkios nuoskaudos tevyne,
Amžiais žiauriai tvere,
Kanklinos, ginklu kaip gyvybe
Pamvleta žeme.
Neteisingai, žiaurini kersztu,
Broliu daug nukauta.....
Joju pajiega ir laisve
Ginti savo tauta! — Rex.

KVITU Knygele Draugystems del iszmokejimo pinigu ligoniama - - - - - - 50c.

KVITU Knygele Draugystems, del Kasieriaus nog sudetu pinigu ant sustrinkimu - - - - - - - - 50c.

W. D. BOCZKAUSKAS-CO., MAHANOY CITY, PA.

Vaikai myli ji! Jie prašo daugiaus!

Nekankink sergančio vidurių užkietėjimu kudikio su niekingais, vidurius traukančiais, aliejais. Duok jam šaukštuką BAMBINO, turinčio prijimnų skonį, lengvai veikiančio ir labai pasekmingo vidurių paliuosavimui vaisto. Jis stebetinai greitai pagelbsti nuo gazų, išputimo, dieglių, viduriavimo ir vidurių užkietėjimo.

Pabandyk butelį. Tik 50c. vaistinyčiose arba tiesiai nuo išdirbėjų 60c. su persiuntimu. Tėmyk Bambino lėlę ant pokelio. Be jos nėra tikras.

F. AD. RICHTER & CO., Bush Terminal Bldg. No. 5, BROOKLYN, N. Y.

Stebetinas Nusiuntimas Pinigu per American Express Kompanija in Lietuva priesz kare, dar nesenei buvo vel atnaujintas.

Sugrażinti kvitai parodo kad nusiusti in tenais pinigai, buna priimti traukije triju savaicziu.

American Express Kompanija buvo insteigta 1841 mete, turi inmoketa kapitala $18,000,000.00 ir siunczia daugiaus pinigu in Europą negu bent kita kokia kompanija. Musu prekes žemos o patarnavimas geriausias.

Kreipkites in bile koki American Express Kompanijos ofisa arba raszykite Lietuviszkai tiesog in musu ofisa:

American Express Company
Foreign Money Order Department
65 Broadway. New York

MAGDE. "Ak, kaip man niežti galva! Išbandžiau visokius mazgojimus, trinkimus, mulavimus — ir viskas tas nieko nepagelbėjo nuo tu bjauriu pleiskanu... Man gėda net dorosi!"

MARE. "Na, tai kam tau kest bereikalingai! Žiurėk, kokie mano plaukai gražus, švelnus ir čysti. O tai todėl, kad aš vartoju RUFFLES!"

Kas tai yra RUFFLES? Ar tai gyduolė? Ne!! Ar kvepiantis vanduo? Ne!! RUFFLES yra tai paprasčiausis plaukų ir odos sustiprintojis, kuris prigelbi gamtai suteikt žmogui priklausanti grožį. O kas gal but gražesnio už ilgus, blizgančius, švelnius plaukus? Kas gal but smagesnio už čystą neniežinčią galvos odą?

RUFFLES

pamaikina pleiskanas! Su jomis nereikia kelių mėnesių galvos trynimo: dviejų ar trijų dienų bėgyje RUFFLES pradės mažinti pleiskanas, o savaitės laike jų jau nei žymės neliks! Paskui tik retkarčiais suvilgant galvą bus užtektinu, kad pleiskanos neatsinaujintų.

Nusipirkte šiąnakt RUFFLES bonkutę aptiekoje. Kaštuos tik 65c., bet jųs sakysite, kad jos vertos daug daugiau. Paaiškinimai pridėti prie kiekvienos bonkutės. Jei negausite jusų aptiekoje, tai atsiųskite mums 75c. pačto markėmis, ar money order šiokiu adresu:

F. AD. RICHTER & CO., 326-330 Broadway, New York

REIKALINGA— Didelia dirbtuve reikalauja pardaveju drapanu, pancziaku szlebiu, jeku ir del pardavimo marszkinu, apatinu andaroku, tiesog in namus. Raszykite o gausite sempelius dykai. Madison Mills, 503 Broadway, New York City. adv.

KURSUI NUPUOLUS

Tai geriausia proga daug auksinu in Lietuva nusiusti. Greitume nusiuntimo pinigu nieks su manim negal lenktyniuoti; visiems pinigu siuntejams pristatau kvitas su paraszais priemeju pinigu.

Laivakorcziu agentura in Liepoju, Hamburga ir visur.

Pasal kelionei in Lietuva.

Padarymas Lietuviszku dokumentu.

Pinigus siuskite per paczto Money Order. Raszydami pridekite 2c stampa ir visada adresavokite sziteip:

P. MIKOLAINIS,
53 Hudson Ave.,
Brooklyn, N.Y.

CUNARD LINIJE

—Tiktai 9 dienas in—

Hamburga ir Liepoju

Per Anglija

AQUITANIA, 14 Decemberio

Treczios Klasos Szipkorte
IN HAMBURGA . . $125.00
IN LIEPOJU . . $145.00
Pridedant $5 War Tax

Kreipkites in artimiausi Cunard Linijos Agenta

VYRU LIGOS

Daktaras KOLER yra vienatinis tarpe Lietuviu daktaras Pittsburge. Jisai mokinosi Varszavoje, studijavo begije 32 metus invairias ligas vyru ir moteru, todel jas nuodugniai pažinsta. Gydo užsinuodinima kraujo ir silpnybes vyru, spuogus, niežejimus, ligas tinimo, invairias ligas paeinanczias nuo neczystumo kraujo. Atsiszaukite ypatiszkai, per laiszkus asz negydau. Dr. Koler kalba Rusiszkai ir Lenkiszkai. Ofisos valandos nuo 9 ryte lig 8 vakare. Nedeliomis iki 2 val. popiet.

Dr. KOLER, 638 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

Lietuvos Prekybos ir Pramones Bankas

IR JO SKYRIAI

VILNIUJ
PANEVEŽYJ
SZIAULIŪOS
RASEINIUOS
LIEPOJUJ
KLAIPEDOJ
MARIJAMPOLEJ
VIRBALYJE

kuogreicziausia iszmoka pinigus pasiustus per savo AGENTURA NEWARKE. Kol žemas auksino kursas, dek pinigus L. P. P. Bankan. Ten gausi

7 nuosz. padejus 2 metams.
5 nuosz. padejus 1 metams.
3 nuosz. padejus neapribotam laikui.

Pinigus pasiuntimui priima ir informacijas apie susidejima banke duoda Banko agenturos vedejas

M. NARJAUSKAS, 747 Broad St. Newark, N. J.

Dovana Visiems DYKAI

Tai kas nors nepaprasto. Nustebetinas laikrodis, naujo iszradimo, apie kuri dar nėsi girdejes. Laikrodis yra naujausiu iszradimu laikrodžiu srityje. Apie jo praktinguma kalba žemiaus paduotas apraszimas: 1—Rodo valandas, minutas, kaip ir paprastas laikrodis. 2—Padirbtas isz geriausio metalo teip kad gali buti ugnije ir nesudega ir gali iszlaikyt per visa tavo gyvenima. 3—Augszczio 8 coliu. 4—Laiko laiko geriau negu koks nors kitas laikrodis ir nesuvelins nei minutos. 5—Gyarantuotas ant 25 metu 6—Turi skambuti kuris teip smarkei skamba kad ir kiecziausei mieganti prikelia isz miego ir iszkelia isz lovos, kad jin nutildytu. 7—Nakties tamsoj nereike keltis ir žiebti zapalkos idant pamatyt kokia valanda, tik paspauk guzikuti ir visas laikrodis apsisvieczia elektros szviesa. 8—Gali kartu szviesti ir skambinti, gali buti kaipo kambariuis ar ofisinis varpelis del paszaukimo reikalaujamos ypatos. 9—Turi egzaminuojama lempute del isztyrimo akies, burnos, ausies, gerkles, nosies ir dantu. 10—Turi elektrikos baterija labai pasekminga gydymuj nerviszku ligu. 11—Turi savyje nesudegamaja bankine spintele dviem perskyrimais, vienas pinigams, antras brangakmenims sudeti. Bankas aprupintas slaptingomis durelemis, kurias gali atidaryti tik žinanti paslapti ypata. Su kožnu laikrodžiu prisiuncziame pilnas informacijas. Kombinacijos numerius užsistato. Dabar pamislyk, kiek naudos ir parankumo gali turet isz tokio laikrodžio. Nedaro skirtumo koki laikrodi pirktum, visgi geresnio už szita negausi. Szitoks laikrodys privalo rastis kožnoj stuboj, nes jis yra netik reikalingas bet ir pagražinanczin namus daigtu. Nerasi žmogaus kam szitas laikrodis nepatiktu. Baterija laikrodije gali užtekti ant kelu metu, o paskui labai lengva indeti nauja. Tas laikrodis vertas $20.00 mažiausia bet mesgi del ju daugybes per trumpa laika pardavinesim tik po $12.75. Laikrodelis yra toks kaip apraszytas. Jeigu jums nepatiktu ,gražiname pinigus. DYKAI, VISISZKAI DYKAI iszsiusime kožnam szita geležini gražu laikrodeli priedo, kas užsisakys pas mus apraszyta naujo iszdirbimo laikrodi. Laikrodelis yra labai geras dirbantiems žmonems nes stiprus jo luksztai ir tvirtais vidurais, laiko laika teisingai. Parduodamas po $4.00 ir daugiau, o mes duosim jums DYKAI tik per trumpa laika, jei užsisakysi tuojaus stebuklinga naujo iszradimo laikrodi Taigi jei nori pirkti sau ar kam kitam nors dovanu tai prisiusk mums rankpinigu tik $1.00, o mes tuoj iszsiusime laikrodi su laikrodeliu. Likusius užmokesite gayes daiktus. Noredamas pasinaudoti proga, raszyk tuojaus.

PRACTICAL SALES COMPANY, 1219 N. Irving Ave. Dept. 216, CHICAGO.

PINIGAI IN LIETUVA

nueina greicziausiai ir tikriausiai siunciant per

Lietuvos Atstatymo Bendrove
(Lithuanian Development Corporation)
294 Eight Ave. New York, N. Y.

Szita bendrove, turedama savo skyriu (Branch Office) Kaune, dastato pinigus tiesioginiu keliu. be jokiu trukdymu ir SULIG PIGIAUSIO KURSO.

PAKELEVINGI ATSITIKIMAI.

— Apie gaidžius, isz subatos in nedelia, klausau, o czia kas in duris baladoja. Atidariau duris .... O czia, del Dievo! Marijona iszbalus, kaip drobe, stovi su punduleliu.

— Ko tu czia stovi? — paklausian asz pas ja.

— Globekite, dedulia! Mane nori iszleist už to valkatos. Gelbekite, ba sau gala pasidarysiu — O drebejo, kaip lapas. Gaila man pasidare merginos, pakinkian arklius, ir pamaži iszvežiau in Lukava. Tai ir viskas.

— Ir kur ji dabar butu?

— To niekas nežino. Man rodosi, jog turejo nukeliaut in Varszava.

— O kad ji butu ant galo svieto, tai turiu ja surast! — paszauke dabar Matauszas.

— Kaip asz misliju, tai jei didelis vargas — tare szaltyszius pati.

— Tiek to, asz turiu surast!

— O kas tau isz jos? Ar mažai randasi aplinkineje merginu; kožna už tokio pono, kaip tu, ejs visom keturiom.

— Ne kvarksetum kaip varna — tare szaltyszius ant paczios. — Butu niekai paukstis, kad in savo lizda tersztu. Kur ponas, tai ponas, o kur mužikas, tai mužikas.

— O ka Gizas veikia? — Paklause Matauszas.

— Geriaus neklausk. Jin Mauszkus su Bambliu teip pataise, jog jau baigia likuczius pragert. Bamblis trauke sau, o Mauszkus sau — jau ir sodiba dingo.

Matauszas pernakvojo pas szaltysziu, nes negalejo iki dienai iszgulet. Kaip tik pradejo szvist, tuojaus nuo lovos paszoko.

Nukeliavo in Lukava, o isz tenais sedo ant trukio ir nuvažiavo in Varszava.

Kada in ta miesta pribuvo, paskubino ant Naujos Pragos, kur dasiklause apie pigia karcziama, apie kuria kitados kalbejo Holikas ir tenais apsistojo.

Tenais prie jo buvo prisikabinias kokis tai valkata, nes Matauszas dave jam suprast, jog su valkatais neužsideda.

Ant rytojaus perejo per puiku tilta in viduri Varszavos. Norint buvo matias gana visokiu miestu, nes teip puikaus, kaip Varszavos, dar nebuvo matias. Norint Matauszas pirma karta radosi tokiam dideliam mieste, vienok žinojo kaip apsieiti; paklause tuojaus policijanto, kur randasi binras, kur visi ateigiai užrasziti. Ten užmokejo tris kapeikas ir gavo paraszita adresa. Dažinojo isz to, jog Marijona Gizinte tarnauja po No. 65 ant uliczios Naujas Svietas.

Szitai ir rado savo senoves milema, apie kuria nuolatos mislijo. O buvo yis teip patogi, kaip pirma, tiktai smagesne ir miklesne, ba prie ponu iszsidirbo.

Ji tame laike, kada Matauszas inejo, prosavojo marszkinius. Kada paregejo inejnanti Matausza, klyktelejo, pamete prosa ir metesi prie Matauszo.

— O tu mano sakaleli! Matauszeli!

— O tu Marijonelia! Linkmibia szirdies mano! Kaip tu laikaisi? Ka veiki? Kaip ejnasi?

Klausymu buvo in vales. Norint apie savo meilia nekalbejo, vienok kukarka apie viska suprato ir pasake poniai. Kada ponia per pravertas duris dirstelejo, tai net jai tas vaikinas patiko in nusiszipsojus tare:

— Kaip matau, tai Marijona moka vaikina pasirinkt.

Marijona apkaito ir tuojaus atsake:

— Tai mano pažinstamas... isz vieno kaimo....

Ant rytojaus buvo nedelia. Marijona turejo laiko per visa diena. Matauszas atejo anksti. Marijona, pasidabinus, jau jo lauke. Pirmiause nusidave in Kryžiaus bažnyczia, idant Dievui padekavot už Jo geradejistes. Po tam leidosi in miesta, o Marijona buvo už pravadiriu. Nuejo in miesto soda, kur atsisedia ant suolelio sznekucziavo.

Kas gali apraszyt džiaugsma Marijonos, kada dažinojo apie dovanota dvara. Nežinojo ka daryt. Jis teip dabar turtingas neužmirszo apie varginga mergaite ir del jos net in Varszava atkeliavo. Negalejo žodžio prakalbot, tiktai jo ranka laike ir džiaugsmo aszaroms apleido....

Susisznekejo, jog už dvieju menesiu susiporuos. Jiji negalejo dinsto pamestie, o jis ir turejo apsireikalaut.

Panedelije, vakare, Matauszas sugryžo in Varlinia.

Viskas iszsipilde.

Kaip tik Matauszas sugryžo namon tuojaus pastate vietoje sudegusios triobeles nauju.

Žmones isz to labai dyvijosi ir kalbejo:

— Kas jam isz tos grinczeles? Juk jis turi teip puiku dvara.

Nes buvo dydesni dyvai, kada pamate, jog stato nemaža grinczia, tik dydeli nama, kokio kaime nesirado.

Viena stuba buvo dydele, o kitam gale dvi mažesnes ir kuknele. Langai dydeli. Toliaus nuo namo pastate kluonelį.

O kad Matauszas pinigu o ir savo darbo nesigailejo, tai in asztuones nedelias viskas buvo gatava. Tada drauge su szaltyszium nuejo pas vaita ir ten padare tokius rasztus:

"Isz milestos Dievo ir nabaszninko pono likaus turtingu. Delto-gi noriu padarytie del savo kaimo geradejistia. Daug sviete macziau ir permaniau, jog tenais geriause, kur žmones apszviesti. Delto-gi atiduodu savo sodiba su trioboms ir szeszeis margais lauko del mokslaines. Praszau jius, ponas vaite, apgarsintie popierose savo gminos ir isz rando parupintie del daraktoriaus alga. Teipgi, idant nuo valdžios pasirupintumet pavelijima, teipos-gi, kad atsiunstu daraktoriu."

Vaitas tai iszgirdias, su noru ant visko tiko ir tuojaus viska padare.

Ant gminos susirinkimo atsirado ir tokiu, kuriems pagailo keliu auksinu ant užlaikimo daraktoriaus, ypacz toki, ka tankiai po kelis rublius ant arielkos iszduoda. O kad didesne dalis radosi tu, ka daraktoriaus reikalavo, skaliku neklause ir likos del daraktoriaus ant metu paskirta 200 rubliu ir ne po ilgam atsirado ir daraktorius.

Paskui dave Matauszas ant užsaku ir nuvažiavo in Varszava parsivežtie Marijona. Kada parsiveže, nuejo pas ponia Varlienia praszyt ant veseilios ir palaiminimo.

— Tegul jum Dievas padeda, mano vaikeliai, vaiku neturiu — dadure dusaudama poni — tai kad manes praszote, busiu del jius prie vinczevones motina.

Veseile buvo puiki, ant kurios visas kaimas buvo sukviestas, visko buvo pilna, tiktai arielkos nebuvo, per ka puikiai bovijosi.

* * *

Norint Matauszas pastojo turtingu, vienok in puikybia nepasikele. Pasiliko tokiu, kokiu buvo: blaivu, darbininku ir dievobaimingu. Sermegos nemate, tiktai žiurejo, kad ne guletu kaip maiszas. Gražiai su kaiminais sutiko; pagialbos niekam neatsake. Ne tik ukinikai jin guodojo, nes ir aplinkiniai ponai už tai, jog geriaus iszmane apie ukininkista, kaip kiti, per ka visi sieke jo rodos. Tktai turejo nemažai darbo, pakol savo bernus prie to visko pripratino.

Marijona pasikaiszius gelbejo savo vyrui kaip galedama ne tik laukuose, bet ir namuose. Grinczioja buvo labai gražu ir ant sienu daug visokiu szventuju abrosu, o tarp tu ir paveikslas nabaszninko pono Vladislovo.

Rasztas szventas sako: "Gera motere yra dangiszka dovana". Giliukningas tas, kuris tokia turi. O tai tokia buvo Marijona — geriause motere visoj aplinkinej.

Senas Gizas, kuri Matauszas tuojaus po veseliai eme pas save, truputi turejo prota sumaiszita, nežine, ar isz senatves, ar isz pereito rupesczio, ba Matausza vadino jegamasczin ir priesz kožna gyresi, jog jo dukte ponia.

Gyvena dar ir dabar Matauszas su savo pacziule ir turi penketa vaiku; vyriausias sunus turi 32 metus, pabaigias Varszavoje kliasas ir dabar buna prie tevu. Senas Gizas numire jau bus 18 metu, o jaigu kas noretu apie juos dažinot, tegul nusiduoda in Varlinia.

(GALAS.)

BALTRUVIENE.

Ant kampo uliczios,
Susikuopino kefiolika merginos,
Kas tik praejtinejo,
Tai ižgirdo, ka norejo.
Tas Mahanojui tankei dedasi,
Ant merginu žmonis skundžesi.
Naktines balandeles, susivaldykite,
Teip nesielgkite,
Ba asz bjaurei apie jus padainuosiu,
Ir su kocziolu per sedinia duosiu!

* * *

Badai Montkarmuosia yra mamule,
Ir josios dora (?) dukrele,
Motinele megsta išsigerti,
Tai ne turi kada visai nevaktuoje,
Dukreles savo visai nevaktuoje,
O toji su automobileis vendravoje
Ir kur trankosi, nedažinau,
Tiktai bjaurei girdejau.
Da sziadien pakaju duosiu,
Ant kito karto padainuosiu.

* * *

Isz Skrantu gromata gavau,
Nes isz josios nepasinaudojau,
Savo pravardes nepadejo,
Tai in gurba nuejo.
Akyva tai žinute buvo.
Kaip dvi bobos susirokavo,
Antgalo vaina pakele,
Ne mažai galvu perskele.
Kas buvo toliaus,
Ne sakysiu daugiaus.
O kas nori pas mane raszyti,
Tai turi visados pasiraszyti.

* * *

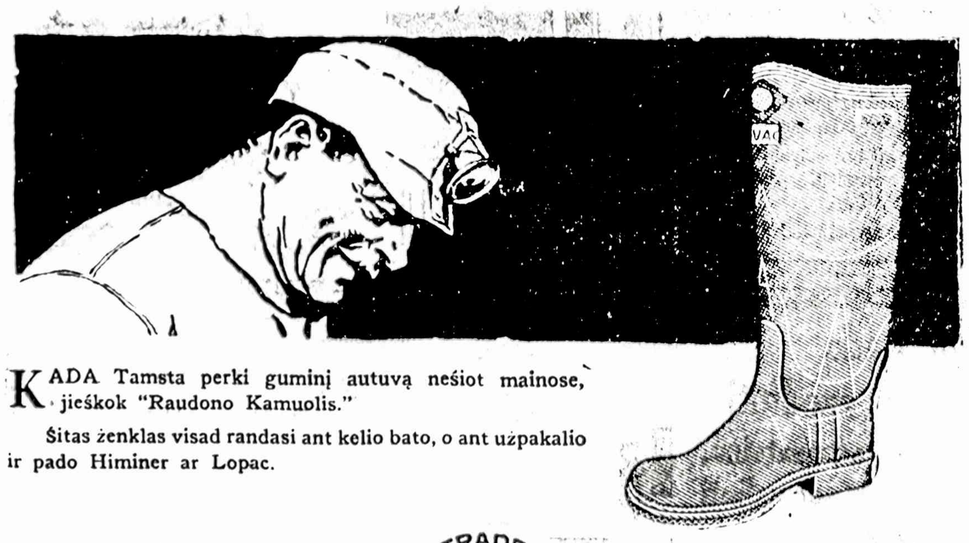
Viena patogi mergina,
Turejo sau vaikina,
Su useleis juodais,
Puikei užraitytais.
Na ir kas isz to pasidaris,
Ir ka padarys tas kvailis:
Nuskuto virszutine lupa,
Rodos kad snarglio buta.
Kaip toji mergina pamate,
Iszsigando net pasikrate,
Ugi ka tu geresnio padarei,
Kam lupa nusigramdei?
Dabar iszrodai ne szio, ne tas,
Kaip triju dienu parszas.
Dabar taves nemylesiu,
Ne ant taves nežiuresiu.
Kol plika lupa turesi,
Terp merginu nesirasi,
O kada nebrazduosi usu,
Tai velei tavo busiu.
Teip, teip mielos mergeles,
Asz mislinau, jog esate neiszmaneles,
O kaip matau, prota turite,
Jaigu ant pliklupiu nežiurite,
Ba visi prisenia usus gramdo,
Mano, kad bus jaunu budo.
Ne vienas jau net pasmelias,
Nuo latravimo ir persigerias.
Tokis ka lupa brazduoje,
Isztekejus baisu varga varguoje.
Jisai ant to ne žiuri,
Norint pati duonos szmotelio ne turi.
Teip, teip katrie jau 30 metu turi,
Ženklivai ant senu iszžiuri.
Tuojaus daro spasaba ta,
Jog savo lupa nuskuta.

* * *

Duminiame mieste,
Ten kur kraszte,
Veselka buvo,
Ant kurios ir kitos mergicos pribuvo.
Dvi merginos,
Susivarže už vaikinus,
Abidvi in viena insimylejo,
Na ir net musztis pradejo.
Už kudlu susikabino,
Vos akiu ne iszsikabino.
Vyras gana prisikaneveike,
Kol viena nog kitos atitrauke,
Tos merginos yra ne kam tikia,
Nog doru merginu atsilikia.
Vyrus nuolat užkabina,
Bjaureis žodžeis juos iszvadina.
Vos da po 16 metu turi,
O ant bjaurybiu iszžiuri,
O ka dvi merginos padare,
Savo pikczerius nusidare,
In kurinos negalima žiureti,
Ne kitiems pasakyti.
O kad perkunije užejtu,
Tokias paszkudas nutrenktu!

NESITIKEJO JOG JAM PADARYS TIEK SMAGUMO.

Stunczlu szirdinga padekavone už teip puikia knyga kokia yra "Tukstantis ir Viena Naktu". Da tokiu istoriju ne esmiu girdejas ir skaites kokias radau toje knygoje, kuri mane palinksmina diena ir nakti. Kada paeinu isz darbo tai tuojaus griebiuos už knygos, ne rupi man nereikalingas vietas. Netikejau ka kiti kalbejo apie ta knyga pakol sau neparsigabenau isz redystes "Saules". Velinu kožnam jiaja pirkti ir skaityti o tures smagumo daugiau kaip už szimta doleriu. Su pagarba, Vincas Malaiszka, Sparrows Point Md.



KADA Tamsta perki guminį autuvą nešiot mainose, jieškok "Raudono Kamuolis."

Šitas ženklas visad randasi ant kelio bato, o ant užpakalio ir pado Himiner ar Lopac.

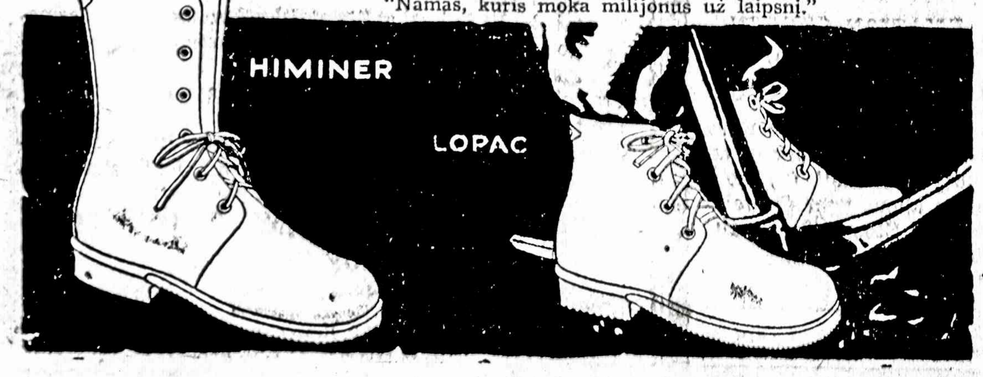
"BALL BAND" TRADE Raudona Koulys MARK

"Ball-Band" batai ir ćeverykai nešiojasi iliausia, nes jie yra padaryti iš geriausios matérijos ir yra velti į vieną gryną šmotą per mūsų specialį procesą.

Paplatini padai "Ball-Band" autuvo yra daromi ypatingai maineriams. Jie apsaugoja viršų ir yra taip patvarus ir tvirti, jog aštrus kampai akmens arba anglies negali jų įpiaut arba įplėšt. Tamsta gali gaut "Ball-Band" baltus, raudonus arba juodus. Klausk savo krautuvninko.

Mishawaka Woolen Manufacturing Company, 160 Water St., Mishawaka, Ind.

"Namas, kuris moka milijonus už laipsnį."



Nuga-Tone

Didžiausis Nervams Jiega ir Sveikatos Tverejas

Štai ka Nuga-Tone padaro o jei ne, tai gausi pinigus atgal
(Perskaityk Garantiją ant Pakelio)

- Duoda gerą norą valgyti.
- Sutaiso virškinimą.
- Viduriai gerai ir lengvai išeina laukan.
- Prašalina širdies pykimą sustiprindamas kepenis.
- Prašalina blogą kvapą padarytą blogo virškinimo.
- Nuramina ir sustipriną nervus.
- Pagerina širdies veikimą ir kraujo vaikščiojimą.
- Išvaro iš ukno nešvarumus ir nuodus.
- Padidina svarumą.
- Padaro silpnus vyrus ir moteris stipriais ir tvirtais.
- Pavaro srovę gausaus raudono kraujo per kuną.
- Sugrąžina raudonumą išblyškusiam, be kraujo veidui.

Nuga-Tone yra vienu geriausių vaistų kokie kuomet buvo išrašte gydybos mokslo silpniems, sunykusiems ligotais nervais vyrams ir moterims. Jei viduriai neveikia, jei jie užkietėję, užeina širdies pykimas, atsirugsti pavalgęs, neturi noro valgyti, nervai visai suirę, lengvai netenki upo, esi nusiminęs ir nepakantrus, tai gauk tuojaus šito stebuklingo vaisto. Šitas vaistas yra pasekmingas nuo kepenų negalių, menko kraujo vaikščiojimo, nervuotumo, nusilpnėjusios menkos sveikatos, silpno širdies veikimo ir tolygių negalių.

Nuga-Tone susideda iš aštuonių labai brangintinų vaistų, kurių kiekvienas veikia į kokią gyvastinę kuno dalį. Jis sutaiso vidurius taip, kad jie išeina laiks į laiką, ir lengvai. Suteikia puikų norą valgyti ir pagelbsti suvirškinti maistą. Jis padidina svarumą, ir žmogus jaučiasti akip naujas. Jei tik gerai Nuga-Toną išmėginsi, tai pamatysi, kad tai yra geriausias vaistas, apie koki kuomet esi girdėjęs, sustiprinimui, silpnų, sunykusių, paliegusių, bekraujų vyrų ir moterų.

Nuga-Tone

yra toks geras vaistas, kad mes norime, idant tamista išmėgintum jį be jokio riziko iš savo pusės. Viso mėnesio gydymasis su Nuga-Tone lėšiuoja tik $1.00, arba šešiems mėnesiam $5.00. Parsisiųsdink Nuga-Tone, vartodamas žemiau paduotą kuponą, imk jį per 20 dienų ir jei nebusi pilnai užganėdintas pasekmėmis, sugrąžink likusią dalį mums, o mes tuojaus sugrąžinsime pinigus.

Jei Nuga-Tone nebutų toks, kaip mes sakome, tai mes negalėtume jo pardavinėti šita absoliutiška garantija. Tukstančiai žmonių dabar ima šitą stebėtiną sveikatos taisytoją, nervų toniką ir krauoj valytoją pilniausiu pasitenkinimu. Nuga-Tone nėra jokių degutinių išdirbsnių, jokių opiatų, ar paprotį sudarančių vaistų. Jis yra sudėtas į gražius, parankius pakelius, pavilktas sukrumi, malonus ir lengvas imti.

Nuga-Tone yra pardavinėjamas visose aptiekose tomis pačiomis išlygomis ir tą pačia garantija.

Musu tikroji garantija

Ant kiekvienos Nuga-Tone bonkelės yra šitokia Garantija:

"Šitoj bonkelėj yra devyniodešimts (90) plokštelių, arba vieno mėnesio gydymas, kurio kaina yra $1.00.

Jei vartojęs Nuga-Tone per dvidešimtį (20 dienų nebusi pilnai patenkintas apturėtomis pasekmėmis, tai sugrąžink likusią pakelio dalį su krabele o gausi pinigus atgal."

Kur matei kitą vaistą pardavinėjant tokia Garantija?

Panaudok šitą kuponą užsisakydamas Nuga-Tone.

NATIONAL LABORATORY,
L 504-- 537 S. Dearborn St., Chicago, Ill.

Gerbiamieji:

Indedu čia $....., už kuriuos malonekite pasiųsti man ..... bonkeles Nuga-Tone. Šita užsisakymą darau tąja išlyga, kad jei aš nebusiu patenkintas po vartojimui vaisto per dvidešimtį, (20) dienų, tai aš sugrąžinsiu likusią dalį ir gausiu savo pinigus atgal.

Vardas ir pravardė.....

Gatvė ir numeris.....

Miestas..... Valstija.....

Skaityk ką tie žmones sako apę Nuga-Tone

NATIONAL LABORATORY, Chicago, Ill. Bute, Mont.
Godotine Tamistos:—Priemiau Tamistos laiską su pasiulinimu daugiaus Nuga-Tone. Aš esu labai užganedintas, Nuga-Tone yra labai giaras vaistas. Aš suvartojau vieną bonkutę, ir jaučius daug gieriaus. Ištaru ačiu Tamistoms ir siunčiu penkius dolerius kad prisiustumet daugiaus Nuga-Tone. Bukiet malonus patalpinti į laikraščius nu manes padiekavoimo už tokius gerus vaistus, Nuga- Tone. Su godone, WM. P. BRUZAS.

NATIONAL LABORATORY, Chicago, Ill. Cambridgeport, Mass.
Godotinas Tamista:—Mes apturejome nuo Tamistos 2 buteliu Nuga-Tone už kurius ištarame širdinga ačiu. Vaistai tie yra labai naudingi ir yra Didelį Sveikatos Tverejai. Tai paraginu visiems draugams tuos vaistus vartuoti. Aš siunčiu $3,00 ir meldziu prisiusti daugiaus Nuga-Tone. Su godone, N. ADOMAITIS.

NATIONAL LABORATORY, Chicago, Ill. Norwodd, Mass.
Godotinasi Tamistos:—Aš pranešu Tamistoms, kad aš gavau vieną bonkutę Nuga-Tone ir vartojau 3 sykius and dienos. Pasidari man greit labai gerai ir jaustus labai gerai. Aš siunčiu $2.00 ir meldziu prisiusti 2 bonkutes Nuga-Tone.
Ačiu Tamistai labai gražei kad Jus padavet i laikraščius ir aš velinu visam pasauliui gidites tokiomes gidulemes kaip Nuga-Tone. Vielinu visiems ligonemą vartuoti tokius gidules. Aš sirgau labai daug mintu ir buvai ant aperacijos, bet vis ne buva man gerai, o dabar kuip pradejau vartuoti Nuga-Tone, tai man daug geriaus pasidari. JONAS VERVOKAS.

Tvirczіausia Lietuviszka
BANKA

Didele kaucija sudeta Valstijos Banko Departamente. Esiu po priežiura Valstijos, teip kad pinigai sudeti mano bankoje negali pražuti. Priimu pininguos saugiam palaikimui. Siunczіu pininguos in visas dalis svieto, pagal dienos kursa. Parduodu laivakortes kompanіju nustatytams kainoms. Parupinu paszportus keliaujantiems in Lietuva. Viskas daroma teisingai, greitai ir pigiai. Raszykite apie kainas o gausite teisinga atsakima. Adresavokite:

V. Lapinskas
601 W. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.

UNION NATIONAL BANK MAHANOY CITY

Capitol Stock $125,000.00
Surplus & Profits $460,000.00

Mokame antra procenta ant sudėtu pininga. Procenta priedam prie jusu pininga 1-ma diena Sausio ir Liepos menesuose, nepaisant ar atneszai parodyt knygute ar ne.

Mes norim kad ir jus turėtumet reikala su musu Banka nepaisant ar mažas ar didelis.

Bankas adaras nuo 9 val. ryte lig 3 val. popiet, Subatomis 9 ryte lig 12 val.

H BALL, Prezidentas
F. J. NOONAN, Vice-Prez.
J. E. FERGUSON, Kasierius.

LIETUVISZKAS GRABORIUS
A. J. SAKALAUCKAS.
801 E. Pine St. Mahanoy City, Pa.

DAKTARAS W. BURKE
LIETUVIS
418 W. Market St. Pottsville

Su visoms ligoms priima, nuo valandos iki 10 valanda isz ryto, 1 iki 3 val popiet. 6 iki 8 vakare.

Naujas Lietuviszkas Graborius
KAZIS REKLAITIS.
516 W. Spruce St. Mahanoy City

Daktaras Juozas J. Austra
LIETUVIS
Buvusis Daktaras Karumeneje.
GYDO VISOKIAS LIGAS

Priima ligonius lig 10 valanda ryte. 12 lig 2 popiet. 6 lig 9 vakare
Telefonas—Bell 359 R.
113 E. Coal St. Shenandoah

Merginu balberiu szapas. Uniojs prekes tiktai. Praszom. Teipgi iszmokiname vyrus ir merginas balberiauti. Neužmirszkite numaro. Netoli Union R. R. stacijos.

N. Nossokoffs,
1202 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

STASYS JUODSNUKIS
LIETUVISZKAS KRIAUCZIUS

Siuva visokius siutus ir overkotus pagal naujausia mada. Turu visokiu nauju sempeliu ir yra isz ko pasirinkti. Teipgi taiso, iszvalo ir iszprosina vyru ir moteru rubus. Darbas yra geras ir užtikrintas Prekes prieinamos.

102 E. Centre St.
Shenandoah, Pa.

GERIAUSIAS VALGIS
valkams kaipo ir suaugusiams yra geros "kendes" padirbti musu sztore. Mes iszdirbam ir parduodam "ICE CREAMA" isz geriausio pieno ir smetonos ir yra szviežas kožna diena.
HARRY GEORGES
24 W. Center St. Mahanoy City, Pa.

Zinios Vietines

— Adventai.

— Tik 22 dienos lyg Kaledu.

— Mahanojui malszu, gyvenimas eina kanuogeriausia, žmones gyvena puikei ir užganadyti viskuom.

— Nedelioje prasideda keturesdeszimts pamaldos Szv. Juozapo lietuviszkoje bažnyczioje.

— Anglekasiai czionais ketina sutverti lokalus prie kožnu kasyklu, o visi dirbanti tosia kasyklose priguletu in taji lokali. Butu tai geriauses budas, nes kitaip turi daug nesmagumo ir nesupratimo.

— Pas ziegorninka J. Stankeviczіu, geriausia gausite pirkti visokiu dovanu ant kaledu. Visokiu auksiniu ir sidabriniu laikrodeliu vyrams, moterems ir vaikams. Auksiniu daigtu kaipo tai žiedu, spilku, lenciugeliu, ir t. t. Teipgi užlaiko visokiu apsiavimu ir pirkdami pas jin suczedinsite pinigo. Visiems kostumeriams duosiu puiku kalendoriu. 305 W. Centre St. (t.f.

— Petnyczioj ir Subatoj pigus pardavimas Kubertaviczіaus mesiniczioj, tesisi per dvi dienas.

Rukyti hamsai po	30c.
Szvieži hamsai	26c.
Szvieži szolderei	22c.
Galviena del zupes	12c.
Galviena verdama 18 ir	20c.
Malta mesa	32c.
Pork czaps	32c.
Rib ir Chuck roast	25c.

Persitikrink, o neabejosi.
600 W. Pine St.

Praneszimas Mahanojaus Lietuviams.

Sziuomi praneszu, kad asz atidariau skutykla "Barber Shop". Kuria laike P. Pronckeviczia, Taigi visu lietuviu meldžiu atsilankyt, o asz užtikrinu kad busit užganadinti.

Ir jeigu kam reikalinga automobiliaus patarnavimas: kaip tai krikształynom, veseiliom szermenimi ir abelnai viskam, už prieinoma kaina.

Su užtikrinimu kad jus visi atsilankysite su augszeziaus minetais reikalais. (t. 98)

B. Valukas,
436 W. Mahanoy Ave.,
Mahanoy City, Pa.

Lietuvos Prekybos Bendrove
BANKIERIAI
Tarnauja Lietuviams.

Siunczia Pinigus in Lietuva doleriais ar auksinais, pagal dienos kursa. Parduodame Szipkortes. Iszrupinam Pasportus. Siuncziame tavorus in Lietuva. Reikalaudami platesniu informaciju praszome raszyti ant žemiaus padeto adreso:

LITHUANIAN SALES CORPORATION,
414 Broadway,
So. Boston, Mass.

Užraszome Lietuvos laikraszczius.

VILNOS! VILNOS!

Ka tik aplaikeme daugybe Vilnos visokiuose spalvose. Szilkai del iszmezgimu. Duodame lekcijas dykai. Visokiu Kvietku del veseilu ir szermenu. (tf)

Jennie Refowich,
129 W. Centre St.,
Mahanoy City, Pa.

Isz Lietuviszku kaimelu

Kulpmont, Pa. — Užejus szaltesniam orui, vieni sulindia karczemosia o kiti rengia prakalbas. Ne senei czion kalbejo redaktorius "Tevynes" ragindamas prisiraszyti visiems in S. L. A.

Isz Najorko buvo kalbetojas kuris ragino priguleti prie L. D. L. D. kovoti už pagerinima buvio darbininko, užsiymti skaitimu knigu ir laikraszcziu.

Moteres teipgi nepasidave, nes turejo p. Jankauskienia isz Czikagos kuri prikalbinejo moteres priguleti prie L. M. P. S. ir rengti vakarienia, mokytis skaityti ir raszyti o ne slankioti pas kumutes ir apjuodinet liežuveis savo artimus, geriau padarytu kad namus ir vaikuczius prižiuretu ir naktinis nesivalkiotu po pakampes.

—Skoto leberis.

"Saules" Kalendorius ant 1921 meto.

Metinis "Saules" kalendoris jau užbaigtas.

Szio meto kalendoriaus intalpa yra sekanti:

1 — Kalendorinei užraszai ant 1921 meto.
2 — Perkelemos szventes.
3 — Keturi meto laikai.
4 — Užtemimai ant 1921 meto.
5 — Pasnikai.
6 — Menesei su szventuju vardais, juokai akivos žinutes ir t.t.
7 — Ant Naujo Meto.
8 — Artimo turtas ne iszejna ant gero.
9 — Surasti pinigai.
10 — Kada ir kokie insakimai likos užvesti per Katalikiszka bažnyczia.
11 — Kaip žmonis mirszta.
12 — Akyvi paveikslai isz visokiu atsitikimu.
13 — Prakeiktas akmuo.
14 — Kaip atsirado Suvienitos Valstijos Ameriko.
15 — Geros rodos del gaspadiniu.
16 — Gyme turtingu, gyveno linksmai, mire ubagu.
17 — Svarbiausi atsitikimai svietinioj istorijoj.
18 — Paveikslai nauju Prezidentu Suv. Valstiju — Hardingas ir Coolidge.
19 — Nekaltai nužiurota.
20 — Perspejimai oro ant kožno meto.
21 — Kada pripuola Velykos ir kokiam mete.
22 — Katalogas musu knygu.
23 — Visoki apgarsinimai.

Kaip tik užbaigsime apdirbinet ir apipjaustyt kalendorius, pradesime iszsiuntinet del visu musu geru skaitytoju kurie atsiligino už prenumerata. Tiejei, kurie da ne yra atsiliginia, meldžeme paskubyt, jaigu geidže aplaikyt kalendoriu, nes spaudeme tik tiek, kiek yra reikalinga. Todel nevilkinkite su prisiuntimo prenumeratos.

Skausmus ir gėlimus nutildo

PAIN-EXPELLER
Valzbaženklis užreg. S. V. Pat. Ofise.

DRAUGAS REIKALE

ANT PARDAVIMO.

Parsiduos pigiai visi naminiai daigtai. Kas pirks daigtus gaus stubas parandavot. Atsiszaukit pas

Joe Urban,
13 E. 3rd. st.,
(3 t.) Mahanoy City, Pa.

PRASARGA! Visus laiszkus o ir pininguos in iszleisturve "Saule" reike visados siusti ant szito adreso: W. D. Boczkowski-Co. Mahanoy City. Pa.

NAUJAS ISZRADIMAS PLAUKAMS.

Dekavoje ½ milijono žmoniu ši puikus plaukus, o teip-gi sulaike puolima plauku labai trumpam laike, in vieta iszpuolusiu, atauga tankus plaukai: Gvaranty. Informacijas dykai. Pasakykite kitoms tautoms. Raszykite pas: Drs. Brundzas Cosmetics, Sta. W. Brooklyn, N. Y.

Naujas setas Knygu tiktai $1.00

Visos sekanczios istorijos ir pasakos yra puikus skaitymai. Jeigu pirktumet isz musu knygu katalogo tai turetumet užmoketi net $1.65 bet pastanavijom visas parduoti tik ant trumpo laiko tiktai už $1.00. Prisiuskite $1.00 o tuojaus gausite visas žemiaus padetas istorijas ir pasakas ir tureisto skaitymo ant daug vakaru.

Visas tas istorijas ir pasakas sudejus in viena knyga pasidarytu didele knyga net isz 937 puslapiu.

Puiki ilga užimanti istorija istorija apie **Jaunasza Korczaka ir Patoga Karvedžiute.** 262 puslapiu.
Istorija apie **Szakinas, nedoras žydas.**
Puikus apraszymas isz XVIII amžio.
Istorija apie **Du Draugu.**
Ilga puiki istorija apie **Valdelota** apisaka isz pirmutines puses szimtmeczio, iszimta isz Lietuviszku užlieku. Su daug paveikslais.
Istorija apie **Nevaloje pas Maurus** arba Dievas neapleidžia tuju katrie Jam yra atsidave.
Istorija apie **Vieszkelio Duobes.**
Pasaka apie **Karalaitis Žmogus.**
Istorija apie **Sunus Malkiaus.**
Istorija apie **Geras Medejus.**
Istorija apie **Iszklausyta malda Vargszio.**
Puiki Francuziszka pasaka apie **Dukte Akmenoriaus.**
Istorija apie **Klara, dora mergaite.**
Istorija apie **Nusprenstasis.** isz Maskoliszko.
Juokinga pasaka apie **Ant kiek moters užlaiko paslapti.**
Puiki istorija apie **Sierata.**

Mes tikrai gvarantinam kad visos tos istorijos ir pasakos jumis labai patiks, todel prisiuskite doleri ir sakykyte kad norite 15 istoriju už ta doleri o už keliu dienu gausite per paczta.

W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY CITY, PA.

MUZIKOS MYLETOJAMS.

Ka tik iszejo isz spaudos nauji veikalai. Gaidos su žodžeis del Piano:

1. Lietuva Brangi.
2. Kas Nuramys man Szirdele.
3. Pas Darželi Trys Mergeles.
4. Esu ant Szio Svieto.
5. Gana Broliai Mums Miegoti.
6. Sudiev Gimtine.
7. Kas man darbo.
8. Laiszkas pas Teveli.
9. O Lietuva Numylėta.
10. Vai Kalba Žada.
11. Suskintas Kvietkelis.

Preke po 50c. už kiekviena.

Siuskite pininguos registruotam laiszke ar per Money Orderi, stempu neprimu

J. A ŽEMAITIS, Iszleistojas.
315 S. West St. Shenandoah. Pa.

Pirmutine Lietuviszka
BANKA

Siunczia pininguos in visas dalis pasaulio. Parduoda Laivakortes ant geriausiu Liniju, už kompanijos prekes. Priima pininguos del saugaus perlaikymo, teipgi moka procenta nuo padeliu paliktu ne mažiaus 6 menesiu. Iszdirbu ir Notarialiszkai užtvirtinu visokius Dokumentus, Paszportus važiuojantiems in Tėvyne. Banka esanti po didelia kaucija ir kontrole Valdžios Bankinio Departamento su kuria atliekant reikalus nėra jokios baimes. Raszykite ant žemiaus padėto adreso o gausite visada atsakima:

Joseph G. Bogden,
Banker & Alderman.
P. B. Lic. 159.
Cor. W. Long Ave. & S. Main St.
DuBois, Pa.

S. J. MOCKAITIS, Prezidentas. M. YURKANIN, Vice-Prezidentas.
VIKTORAS M. UNGURAITIS, Kasijerius.

UNION BANK

100 E. Centre St. (Kampas White St.) Shenandoah, Pa.

—$—$—$—

VEDE BANKAVA BIZNI.

Siunczia Pinigus in Lietuva. Parduoda Szipkortes.
Insziurina Namus ir Rakandus. Notariuszas Publicznas.
Moka Procenta ant Sudetu Pinigu.

—$—$—$—

Pinigai in Lietuva Greitai ir Pigiai Nusiuncziami.

Mus tiesus susineszimas su Lietuva duoda mums gale nusiusti jus pinigus in Lietuva greitai ir kaip galint pigiausiai. Mes esame Bankieriai po kaucija, turime leidima nuo Pennsylvanijos Valstijos Banku Tiesu, taip kad jus esate apsaugoti nuo visokio galimo žuvimo jus pinigu, per mus in Lietuva iszsiusti. Mus visas laikas paszvestas siuntinejimui Užrubežiniu Pinigu ir Szipkorcziu biznjuj, ir mus vyriausias siekis yra jums intikti.

Pasportai.

Niekas negali iszvažiuoti isz szios szalies, kol neiszgaus pasporto. Mes su mielu noru pagelbesime jumis iszrupinti pasporta.

Szipkortes.

Mes atstovaujame ir parduodame szipkortes ant geriausiu Liniju, kuriu puikus laivai nuveža in prieplaukas Danzig, Hamburga, Havre ir Rotterdama. Atsilankykite pas mus pasiteirauti placziau apie virszuje paminetus dalykus. Noriai duosime patarima DYKAI.

Bankas atidarytas dienomis ir vakarais iki 8 val.

"Ateis tokia diena kada pradesiu czedinti"

Toji diena, kaip ir rytoj niekad neateina, pradekite dabar! Tegul juso suczedinti pinigai atnesza jumis suvirsz

7½ Procenta

Investykite pinigus in Comulative Preferred Stock Pennsylvania Power & Light Co.
(FULLY PAID AND NON-ASSESSABLE)

Atnesza $7 už szera per metus—suvirsz 7½ procentas už juso piniga.

Galima visus pinigus ant syk užmoketi arba inmoketi $5 po tam $5 už szera ant menesio.

Klauskite bile kokio darbininko szios kompanijos arba ju ofisuose.

Iszkirpkite szi kupona ir prisiuskite mumis sziaiden

PENNSYLVANIA POWER & LIGHT COMPANY
8-th and Hamilton Sts
Allentown, Pa

INFORMATION COUPON
(Without Obligation)

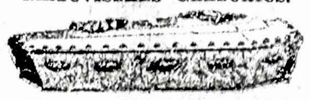
Pennsylvania Power & Light Co.

Please send ne (1) 8 page illustrated booklet "The Story of an Opportunity at Home", (2) More Information about your Cumulative Preferred Stock, (3) Details of Partial Payment Plan.

Name .....

Address .....

W. TRASKAUSKAS
LIETUVISZKAS GRABORIUS.



PIRMUTINIS LIETUVISZKAS GRABORIUS MAHANOY CITY, PA

Laidoja kunus numirusiu, Pasamdo automobilius, riginus ir vežimus del laidotuviu, krikształiniu, veseiliju, pasivažinejimo ir tt. Krausto daigtus ir tt
520 W. Centre St. Mahanoy City, Pa

LIETUVISZKAS
SAPNINYKAS
Arba iszguldimas Sapnu

205 Puslapiu — 310 Paveikslu. Tiktai 75c. ir mes užmokame nusiuntimo kasztus. Prisiuskit 75c. o tuojaus gausite knyga per paczta. Adresavokite:

W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY CITY, PA.

CUNARD LINE

KALEDINI ISZPLAUKIMAI

Laivas "Saxonia" (14,300 tonu) December 9
Kabineto szipkorte $180. 3 klasa szipkorte $125.
(Priskaitant da $5.00 War Tax)

DIDŽIAUSI LAIVAI TIESOG IN HAMBURG
3 klasa in Eidkunus per Hamburga $130.40.
(Pridedant $5.00 War Tax)

Jusu mieste ar apelinkeje randasi agentas.

PIRMUTINIS IR SENIAUSIAS LIETUVISZKAS NAMAS ARBA HOTELIS NEW YORKE.

LIETUVIAI KREIPKITES PRIE SAVUJU:—

Jeigu ne norite buti apskriausti atvikia in New Yorka, tai tiesog kreipktes pas Geo. J. Bartaszіu, Agenta, nes jis yra visiem gerai žinomas žmogus. Parduoda laivakortes ant visu liniju in ir isz Lietuvos. Iszmaino ir siunczia pinigus in visas dalis svieto pagal dienos kursa. Parupina pasportus isz Suvienytu Valstiju. Pasitinkam žmonis ant geležinkelio stocziu New Yorke pribuvus isz kitu miestu. Suteikiam nakvine nes užlaikom nama su 38 kambarais. Paleidžiam pasažierius ir ju bagažius ant laivu. Žodžiu sakant pilnai buna aprupinti kurie kreipiasi in musu virsz-minėta agentura su reikalais, vargo ir nelaimes nedatirs nickados. Tautieczіai brangus kurie manot keliaut in Lietuva kviecziam visus kreipkites in musu agentura per laiszka ar ypatiszkai. Gausite sanžiniszkus patarimus nes mus prideriste yra tarnaut visuomenej labuj. Reikalaukite laivakorcziu ir pinigu kurso in musu artimiausia ofisa.

GEO. J. BARTASZIUS, 498 Washington St. New York.
Telefonas: Spring 9537.

ANT SZVENCZIU — TUREKITE GERIAUSIA MUZIKE SAVO NAMUOSIA.

Ateikite paklausyti nauja Edisono fonografa, teipgi Columbia ir Pathē fonografus. Turime per szita menesi specialiszka pardavima isz kurio privalote pasinaudoti.

Guinans 201 W. CENTRE ST. MAHANOY CITY, PA.

Sztai Koki Prieteli Turite—

Merchants Banking Trust Co. Banke

Yra tai pirmutine Banka Mahanoy City ka pradejo moket procenta ant sudėtu pininga.
Yra tai Banka in kuri ateinate, kada reikalaujate pagelbos kada perkate namus.
Yra tai Banka kuri pagelbsta jumis atmoketi skola per lengvas menesines mokestes arba teip tankei kaip jumis geriausia iszpuola mokėti.
Yra tai Banka kurios virszininkai yra juso tautieczіai ir pažinstami.
Yra tai Banka in kuri galite ateiti ant rodos arba informacijos, kada norite kur investyti pininguos arba pirkti namus.
Yra tai Banka, kurioje jaucziates lyg save name.
Yra tai juso Banka.
Pasakykite savo draugams ir pažinstams kad dėtu savo pininguos in Merchants Banking Trust Co. Banka. Szita Banka žino kaip jumis geriausia pagelbeti.

MERCHANTS BANKING TRUST CO.,
MAHANOY CITY, PA.

—DIREKTORIAI—
D. M. Graham, Pres. L. Eckert, Vice-Pres. D. F. Guinan, Treas.
J. H. Garrahan, Attorney W.F. Rynkewicz A. Danisewics M. Gavula
P. C. Fenton T. G. Hornsby